

Acord de col·laboració entre Ports de la Generalitat, el Patronat de Turisme Costa Brava Girona, l'Ajuntament de Roses, l'Ajuntament de Palamós, la Cambra Oficial de Comerç, Indústria i Navegació de Girona i la Cambra de Comerç de Palamós, per a la promoció comercial conjunta dels ports de Roses, Palamós i la Costa Brava en la indústria de creuers.

Palamós, 29 de maig de 2014

REUNITS

En presència de l'Hble. Sr. Santi Vila i Vicente, conseller de Territori i Sostenibilitat de la Generalitat de Catalunya.

DE UNA PART: El Sr. RICARD FONT I HEREU actuant com a president, en nom i representació de Ports de la Generalitat, amb domicili al carrer Dr. Roux, núm. 59-61, entresol, 08017, Barcelona, i CIF Q0840002J, qui actua de conformitat amb el que disposa l'article 15 de la Llei 5/1998, de 17 d'abril, de ports de Catalunya.

DE L'ALTRA: El Sr. RAMON RAMOS I ARGIMON actuant com a director, en nom i representació del Patronat de Turisme Costa Brava Girona SA en endavant el Patronat amb domicili a l'avinguda de Sant Francesc, núm. 29, 3r, 17001, Girona, i CIF A17031246, en potestat per resolució de presidència de data de 28 de maig de 2014.

DE L'ALTRA: L'Illa. Sra. MONTSE MINDAN I CORTADA, actuant com Alcaldessa i Regidora de Turisme i participació Ciutadana de l'Ajuntament de Roses, actuant en nom i representació de l'Ajuntament de Roses, amb domicili a Pl. Catalunya, núm.12, 17480, Roses, i CIF P1716100A, en virtut de la capacitat representativa que li atribueix l'article 53.1 a) del Text refós de la Llei municipal i de règim local de Catalunya, aprovat pel Decret legislatiu 2/2003, de 28 d'abril.

DE L'ALTRA: L'Illa. Sra. M. TERESA FERRÉS ÀVILA actuant com Alcaldessa i Regidora de Promoció Econòmica de l'Ajuntament de Palamós, actuant en nom i representació de l'Ajuntament de Palamós, amb domicili al carrer Major, núm. 56, 17230, Palamós, i CIF P1712500F, en virtut de la capacitat representativa que li atribueix l'article 53.1 a) del Text refós de la Llei municipal i de règim local de Catalunya, aprovat pel Decret legislatiu 2/2003, de 28 d'abril.

DE L'ALTRA: El Sr. DOMÈNEC ESPADALÉ I VERGÉS actuant com a president, en nom i representació de la Cambra Oficial de Comerç, Indústria i Navegació de Girona, amb domicili a l'avinguda Jaume I, núm. 46, 17001, Girona, i CIF Q1773001A, en virtut de la capacitat representativa que li atribueix l'article 26.1 de la llei 14/2002, de 27 de juny, de les Cambres Oficials de Comerç, Indústria i Navegació de Catalunya i del Consell General de les Cambres.

I DE L'ALTRA: El Sr. XAVIER RIBERA SERRA, actuant com a president, en nom i representació de la Cambra Oficial de Comerç, Indústria i Navegació de Palamós, amb domicili al carrer Dídac Garrell i Tauler, núm. 10, 17230, Palamós, i NIF Q1773002I, en virtut de la capacitat representativa que li atribueix l'article 26.1 de la llei 14/2002, de 27 de juny de les Cambres Oficials de Comerç, Indústria i Navegació de Catalunya i del Consell General de les Cambres.

I

	Doc.original signat per: Serveis Administració Electrònica Generalitat de Catalunya 27/05/2024	Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la seva integritat al web csv.gencat.cat fins al 27/05/2027	Data creació còpia: 27/05/2024 10:35:00 Pàgina 1 de 8
		Original electrònic / Còpia electrònica autèntica	

EXPOSEN

I. Que Ports de la Generalitat, entitat de dret públic de les previstes a l'article 1.b del Decret Legislatiu 2/2002, de 24 de desembre, pel qual s'aprova el text refós de la Llei 4/1985, de 29 de març, de l'Estatut de l'empresa pública catalana, creada per la Llei 5/1998, de 17 d'abril de ports de Catalunya, té per objecte gestionar el domini públic portuari de la Generalitat que té adscrit de conformitat amb el que disposen els articles 7 i 10 de la llei de ports esmentada, com el port de Roses i el de Palamós, sota l'organització i gestió de la "Zona Portuària Nord".

Que entre les directrius generals d'actuació de Ports de la Generalitat hi figura qualsevol funció necessària per a facilitar el tràfic marítim portuari i aconseguir la rendibilitat i la productivitat de l'explotació del domini públic portuari, fomentant i promocionant totes aquelles activitats que suposin una millora per a la rendibilitat econòmica, cultural, turística i social del domini públic portuari.

II. Que el Patronat de Turisme Costa Brava Girona és una societat anònima, inscrita al Registre Mercantil de Girona en el full 193, volum 908, inscripció GI-6155, i que d'acord amb l'acta fundacional té per objecte social coordinar i fomentar la labor de les diferents entitats locals i comarcals, en ordre a una promoció i desenvolupament del turisme a les comarques de Girona.

Que són funcions pròpies del Patronat de Turisme Costa Brava Girona incentivar la dinàmica econòmica del sector, mitjançant la promoció turística de les Comarques de Girona, actualment agrupades sota les marques de "Costa Brava i Pirineu de Girona".

III. Que l'Ajuntament de Roses, d'acord amb el que estableix la Llei 7/1985, de 2 d'abril, reguladora de les bases de règim local, i el Decret 2/2003, de 28 d'abril, pel qual s'aprova el text refós de la llei municipal de règim local de Catalunya exerceix competències en matèria d'activitats turístiques.

IV. Que l'Ajuntament de Palamós, d'acord amb el que estableix la Llei 7/1985, de 2 d'abril, reguladora de les bases de règim local, i el Decret 2/2003, de 28 d'abril, pel qual s'aprova el text refós de la llei municipal de règim local de Catalunya exerceix competències en matèria d'activitats turístiques.

V. Que la Cambra Oficial de Comerç, Indústria i Navegació de Girona és una corporació de dret públic que es regeix per la Llei 4/2014, d'1 d'abril, bàsica de les cambres oficials de comerç, indústria i navegació i la Llei 14/2002, de 27 de juny, de les cambres oficials de comerç, indústria i navegació de Catalunya i del consell general de les cambres, a la qual correspon l'exercici de les competències de caràcter públic que té atribuïdes, la representació, el foment i la defensa dels interessos generals del comerç, la indústria i la prestació de serveis a les empreses.

Que són funcions pròpies de la Cambra de Comerç de Girona, les recollides per l'article 11 de la Llei 14/2002, de 27 de juny.

	Doc. original signat per: Serveis Administració Electrònica Generalitat de Catalunya 27/05/2024	Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la seva integritat al web csv.gencat.cat fins al 27/05/2027	Data creació còpia: 27/05/2024 10:35:00 Pàgina 2 de 8
		Original electrònic / Còpia electrònica autèntica	

VI. Que la Cambra Oficial de Comerç, Indústria i Navegació de Palamós és una corporació de dret públic regulada per la llei bàsica de les cambres oficials de comerç, indústria i navegació 4/2014 d'1 d'abril i la llei de les cambres oficials de comerç, indústria i navegació de Catalunya i del Consell General de les Cambres 14/2002 de 27 de juny, a la qual correspon l'exercici de les competències de caràcter públic que té atribuïdes, la representació, el foment i la defensa dels interessos generals del comerç, la indústria i la prestació de serveis a les empreses.

Que són funcions pròpies de la Cambra de Comerç de Palamós, les recollides per l'article 11 de la Llei 14/2002, de 27 de juny.

Que, en l'àmbit de les seves competències, pot promoure tota classe d'actuacions i activitats destinades a satisfer els interessos de la comunitat.

VII. Que aquestes entitats sotasignats des de l'any 2011 col·laboren conjuntament en la promoció dels ports i del destí conjuntament, i amb l'objectiu de continuar promocionant conjuntament el port de Roses i el port de Palamós i la Costa Brava com a ports i destinació de creuers a la Mediterrània, tenen voluntat comuna de col·laborar en aquesta matèria, es reconeixen plena capacitat jurídica, i veuen la necessitat de signar un acord específic de col·laboració segons les següents:

CLÀUSULES

PRIMERA. Objecte

L'objecte d'aquest acord és establir i regular formalment les condicions de col·laboració entre les entitats sotasignats per a la promoció dels ports de la Costa Brava i la seva destinació sota els principis de desenvolupament econòmic i social amb l'objectiu de posicionar internacionalment els ports i a la Costa Brava com a destinació de creuers i el creixement d'aquesta indústria en el territori.

SEGONA. Funcions

És voluntat de tots els sotasignats promocionar els ports de la Costa Brava vinculats als criteris de coherència i desenvolupament econòmic de la regió, de manera que s'aconsegueixi projectar una imatge unificada alhora que s'optimitzin els recursos dedicats al foment i promoció en la indústria de creuers de la Costa Brava i els seus ports per part de cadascuna d'aquestes entitats.

Les funcions de cadascú dels sotasignats s'exerciran prenent en consideració el paper de tots com a interlocutors amb les seves pròpies responsabilitats, així com la promoció, comunicació i comercialització de Costa Brava Cruise Ports davant la indústria de creuers coordinades amb una única veu, motivant la necessitat de detallar les funcions i responsabilitats en el si d'aquesta col·laboració en els termes següents:

- Dissenyar, coordinar i executar accions per a la captació de línies de tràfics de creuers i manteniment de les existents en els ports de Palamós i de Roses.

	Doc. original signat per: Serveis Administració Electrònica Generalitat de Catalunya 27/05/2024	Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la seva integritat al web csv.gencat.cat fins al 27/05/2027	Data creació còpia: 27/05/2024 10:35:00 Pàgina 3 de 8
		Original electrònic / Còpia electrònica autèntica	

- Projectar una imatge de Costa Brava Cruise Ports global i coordinada dels seus projectes i línies d'actuació en la participació de les fires i salons comercials i internacionals.
- La relació amb altres entitats de promoció turística existents, amb matèria de diferents accions de promoció i actuacions específiques per al foment de la destinació de creuers Costa Brava i els municipis.
- L'organització de jornades de sensibilització i formació en matèria de turisme de creuers.
- Incentivar el desenvolupament de productes turístics destinats al passatger de creuers.
- El foment d'accions encaminades a la millora de l'experiència del passatger de creuers en els municipis els dies d'escala.
- Realitzar un pla d'accions anual, consensuat amb les diferents entitats integrants.
- Fomentar i participar amb els programes de formació i sensibilització establerts en el sí del pla d'acció.
- La realització o col·laboració d'estudis, treballs, estadístiques i accions que es portin a terme per a l'anàlisi de millores i estudis de possibles necessitats en la destinació en matèria de creuers.
- Establir un calendari anual de reunions de coordinació, amb un mínim de 6 reunions/any.

TERCERA. Aportacions de les parts

Les entitats signants aportaran per a la promoció dels ports de la Costa Brava i l'execució del pla d'acció establert en la clàusula cinquena els imports que s'indiquen en el quadre de finançament en concepte de participació en la difusió conjunta dels ports de Roses i Palamós, que es sumarà a l'aportació que en matèria de creuers Ports de la Generalitat destina, en el sí de la seva activitat portuària.

QUADRE DE FINANÇAMENT	
Institució	Aportació anual
Ports de la Generalitat	30.000€
Patronat de Turisme Costa Brava Girona	10.000€
Ajuntament de Roses	4.500€
Ajuntament de Palamós	4.500€
Cambra de Comerç de Girona	0
Cambra de Comerç de Palamós	0

Els Ajuntaments de Palamós i Roses, faran efectiu l'ingrés de l'aportació establerta en el quadre de finançament, en el Patronat, en el termini d'un mes des de la signatura del present acord en el número de compte corrent

	Doc.original signat per: Serveis Administració Electrònica Generalitat de Catalunya 27/05/2024	Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la seva integritat al web csv.gencat.cat fins al 27/05/2027	Data creació còpia: 27/05/2024 10:35:00 Pàgina 4 de 8
		Original electrònic / Còpia electrònica autèntica	

L'entitat Ports de la Generalitat realitzarà la seva aportació mitjançant la contractació i el pagament de les despeses, per un import màxim de 30.000€ derivades de la gestió de les fires professionals amb l'entitat organitzadora de cada Saló Internacional de Creuers, Cruise Shipping Miami, i Seatrade Med.

L'entitat Patronat de Turisme Costa Brava Girona a més de la quantitat especificada en el quadre de finançament anterior, aquest any 2014 procedirà a realitzar un pagament extra de 20.000€ per la SeatradeMed de Barcelona. Pagament que farà efectiu a l'Agència Catalana de Turisme.

En el cas que les quanties aportades per aquest any 2014, no ascendeixin a les quanties compromeses pels membres, la resta de diners quedarà a disposició del pressupost de Costa Brava Cruise Ports.

Per altre banda, Ports de la Generalitat en el termini d'un mes des de la signatura del present acord ingressarà en el Patronat, en el número de compte corrent l'import de 8.789,21€ en concepte de romanents de 2013.

QUARTA. Pla d'acció

Per a la consecució de la promoció conjunta dels ports i la destinació, objecte del present acord, les entitats sotasignats, preveuen col·laborar en l'àmbit de les seves competències, de conformitat al pla d'acció per a l'any 2014 següent:

- Assistència i participació a les fires Seatrade Shipping de Miami (10 -13 de març) i a la Seatrade Med a Barcelona del 16-18 de setembre 2014.
- Col·laboració en l'organització d'un viatge de familiarització pre-Seatrade Med, organitzat per la OET de Miami, i un altre de post-Seatrade Med organitzat per l'Agència Catalana de Turisme.
- Esponsorització d'un còctel en motiu de la Seatrade Med, amb una presentació de CBCP.
- Dotar de contingut i dinamitzar la pàgina web creada www.costabracruiseports.com, així com contractar un servei de manteniment i seguretat i monitorització de la web.
- Organització i participació en jornades de sensibilització i/o de formació en matèria de turisme de creuers.
- Presentació de Costa Brava Cruise Ports als Seatrade Awards.
- Xarxa Sessions de fotografia / vídeo en motiu d'escales de creuers als Ports de la Costa Brava.
- Seguiment i consolidació de les accions promocional dutes a terme l'any 2013.
- Elements de marxandatge de Costa Brava Cruise Ports pels lliuraments de Metopes.

	Doc.original signat per: Serveis Administració Electrònica Generalitat de Catalunya 27/05/2024	Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la seva integritat al web csv.gencat.cat fins al 27/05/2027	Data creació còpia: 27/05/2024 10:35:00 Pàgina 5 de 8
		Original electrònic / Còpia electrònica autèntica	

- Qualsevol altra acció promocional conjunta adreçada a la captació d'escales en els ports de Roses i de Palamós, i al seu posicionament com a ports escala que s'acordi entre les parts.
- Presència a l'Associació de Ports del Mediterrani MEDCRUISE, així com la participació a les Assemblees del mateix.
- Contractació del Bus llançadora pels passatgers de creuers al Port de Palamós.

CINQUENA. Despeses computables en l'acord i liquidació del pressupost

Dins el marc del present acord s'estableix que s'assumiran les despeses de manteniment, desplaçament, allotjament i inscripcions vinculades a les accions aprovades pel Pla d'accions exercici 2014, dels tècnics que participin en les accions promocionals i que es relacionen a continuació o bé la persona que es designi als efectes per l'entitat corresponent:

- (Ports de la Generalitat)
- (Patronat de Turisme Costa Brava Girona)
- (Ajuntament de Roses)
- (Ajuntament de Palamós)
- (Cambra de Comerç de Girona)
- (Cambra de Comerç de Palamós)

En el primer trimestre de l'any 2015, el Patronat de Turisme Costa Brava Girona, presentarà l'estat de liquidació del pressupost corresponent a l'exercici 2014 en el grup de treball. En el supòsit que l'execució del pressupost es liquidi en superàvit es procedirà a la devolució de l'import restant a l'Ajuntament de Palamós, a l'Ajuntament de Roses i al Patronat de Turisme, proporcionalment a la seva aportació realitzada.

SISENA. La marca Costa Brava Cruise Ports

La marca Costa Brava Cruise Ports, inscrita, en data 24 de maig de 2012, al registre de patens i marques, és propietat de Ports de la Generalitat, de conformitat amb el consens de les cambres del comerç, indústria i navegació de Girona i Palamós, dels municipis de Palamós i de Roses, així com del Patronat de Turisme Costa Brava.

Ports de la Generalitat cedeix l'ús de la marca totes les entitats vinculades aquest acord a tots els efectes i de conformitat amb l'objectiu pel qual es va crear.

SETENA. Pàgina web www.costabracruiseports.com

Els drets de propietat intel·lectual del web www.costabracruiseports.com són titularitat de Patronat de Turisme Costa Brava Girona, SA de conformitat amb el consens de les cambres del comerç, indústria i navegació de Girona i Palamós, dels municipis de Palamós i de Roses, així com Ports de la Generalitat.

El Patronat de Turisme Costa Brava Girona, SA cedeix la gestió compartida de la pàgina web als membres del grup de treball amb l'objectiu de mantenir actualitzada el contingut de la plana web sota el compromís de redactar un protocol que en reguli aquesta gestió compartida amb

	Doc. original signat per: Serveis Administració Electrònica Generalitat de Catalunya 27/05/2024	Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la seva integritat al web csv.gencat.cat fins al 27/05/2027	Data creació còpia: 27/05/2024 10:35:00 Pàgina 6 de 8
		Original electrònic / Còpia electrònica autèntica	

l'objectiu de mantenir-la activa, i dotar-la de contingut atractiu per a què compleixi la funció per la que fou creada.

VUITENA. Dinàmica de Treball

La gestió de les funcions esmentades en la clàusula segona del present acord es realitzaran mitjançant dos grups de treballs. Un plenari integrat per representants tècnics i polítics de cada institució que es reunirà 4 vegades any, i una tècnica integrada per tècnics de cada institució que es reunirà 6 vegades a l'any.

El grup de treball plenari aprovarà, rectificarà i proposarà noves propostes d'estudi en el grup de treball tècnic.

El grup de treball de tècnics, integrat per un tècnic representant de cada una de les entitats, realitzaran les funcions d'execució, seguiment i gestió del pla d'accions que s'aprovi anualment.

NOVENA. Interpretació

Les parts poden denunciar o modificar aquest acord en qualsevol moment per mutu acord. Qualsevol transgressió de les estipulacions d'aquest acord permetrà a la part perjudicada a exigir-ne el compliment forçós o la resolució.

DESENA. Vigència de l'acord

Aquest acord entrarà en vigor des de data de la seva signatura fins al 31 de desembre de 2014. Si per qualsevol motiu alguna actuació promocional quedés a cavall del termini de vigència del present acord de col·laboració i els mesos següents, l'acord es prorrogarà tàcitament fins que l'actuació promocional es doni per finalitzada.

ONZENA. Protecció de dades

Les parts s'obliguen al compliment de tot allò que estableix la Llei orgànica 15/1999, de 13 de desembre, de protecció de dades de caràcter personal (LOPD) i el Reial decret 1720/2007, de 21 de desembre, pel que s'aprova el Reglament de desenvolupament de la LOPD, en relació amb les dades personals a les quals tingui accés durant la vigència d'aquest acord.

Ambdues parts hauran de mantenir la confidencialitat de les dades o antecedents que estiguin relacionats amb l'objecte de l'acord dels quals tingui coneixement en raó de l'execució d'aquest i que no siguin públics o notoris.

DOTZENA. Controvèrsies

Les controvèrsies que sorgeixin amb el compliment d'aquest acord i que no es puguin resoldre en el sí del consens de les institucions, se sotmetrà a la jurisdicció contenciosa administrativa.

I, en prova de conformitat, les parts firmen el present acord per sextuplicat i a un únic efecte, en la ciutat i data assenyalades "ut supra".

	Doc. original signat per: Serveis Administració Electrònica Generalitat de Catalunya 27/05/2024	Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la seva integritat al web csv.gencat.cat fins al 27/05/2027	Data creació còpia: 27/05/2024 10:35:00 Pàgina 7 de 8
		Original electrònic / Còpia electrònica autèntica	




RICARD FONT I HEREU
President de Ports de la Generalitat


RAMON RAMOS I ARGIMON
Director del Patronat de Turisme Costa
Brava Girona


MONTSE MINDAN I CORTADA
Alcaldesa de l'Ajuntament
de Roses


M. TERESA FERRÉS ÀVILA
Alcaldesa de l'Ajuntament de
Palamós


DOMÈNEC ESPADALÉ I VERGÉS
President de la Cambra de Comerç de
Girona


XAVIER RIBERA SERRA
President de la Cambra de Comerç
de Palamós



	Doc. original signat per: Serveis Administració Electrònica Generalitat de Catalunya 27/05/2024	Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la seva integritat al web csv.gencat.cat fins al 27/05/2027	Data creació còpia: 27/05/2024 10:35:00 Pàgina 8 de 8
		Original electrònic / Còpia electrònica autèntica	